

## STAATSRAT

[C – 2014/18310]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates**

Die Randstad Belgium AG beantragt die Nichtigerklärung

- des Beschlusses des Gemeinderats der Stadt Charleroi vom 2. April 2014 zur Aufhebung des "Ville basse" genannten kommunalen Raumordnungsplans in Charleroi,
- des Ministeriellen Erlasses vom 27. Mai 2014, mit dem einerseits der Ministerielle Erlass vom 26. September 2012 zur Billigung der völligen Aufhebung des kommunalen Raumordnungsplans in Charleroi, "Secteur de la Ville basse" genannt, zurückgenommen wird, und andererseits die völlige Aufhebung des kommunalen Raumordnungsplans in Charleroi, "Secteur de la Ville basse" genannt, gebilligt wird.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 23. Juni 2014 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 213.209/XIII-7046 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler,

Chr. Stassart

Hauptsekretär

## RAAD VAN STATE

[C – 2014/18311]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State**

De heer Roland VANSAINGELE heeft de nietigverklaring gevorderd van het koninklijk besluit van 4 april 2014 tot wijziging van het koninklijk besluit van 29 oktober 2001 betreffende de aanduiding en de uitoefening van de managementfuncties in de federale overheidsdiensten en de programmatorische federale overheidsdiensten en tot wijziging van het koninklijk besluit van 2 oktober 2002 betreffende de aanduiding en de uitoefening van de staffuncties in de federale overheidsdiensten en de programmatorische federale overheidsdiensten.

Dat besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 23 juni 2014.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 213.263/VIII-9362.

Voor de Hoofdgriffier,

Chr. Stassart,

Hoofdsecretaris.

## CONSEIL D'ETAT

[C – 2014/18311]

**Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'État**

M. Roland VANSAINGELE a demandé l'annulation de l'arrêté royal du 4 avril 2014 modifiant l'arrêté royal du 29 octobre 2001 relatif à la désignation et à l'exercice des fonctions de management dans les services publics fédéraux et les services publics fédéraux de programmation et modifiant l'arrêté royal du 2 octobre 2002 relatif à la désignation et à l'exercice des fonctions d'encadrement dans les services publics fédéraux et les services publics fédéraux de programmation.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 23 juin 2014.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 213.263/VIII-9362.

Pour le Greffier en chef,

Chr. Stassart,

Secrétaire en chef.

## STAATSRAT

[C – 2014/18311]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates**

Herr Roland VANSAINGELE hat die Nichtigerklärung des Königlichen Erlasses vom 4. April 2014 zur Änderung des Königlichen Erlasses vom 29. Oktober 2001 über die Bestimmung und die Ausübung der Managementfunktionen in den föderalen öffentlichen Diensten und den föderalen öffentlichen Programmierungsdiensten und zur Änderung des Königlichen Erlasses vom 2. Oktober 2002 über die Bestimmung und die Ausübung der Führungsfunktionen in den föderalen öffentlichen Diensten und den föderalen öffentlichen Programmierungsdiensten beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 23. Juni 2014 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 213.263/VIII-9362 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler,

Chr. Stassart

Hauptsekretär